



# ISTRUZIONI DI MONTAGGIO MOUNTING INSTRUCTIONS

REVISIONE N°.  
REVISION N°.

DATA

Rev.00

2/13/2025

Q1455

SERIES: TOUR\_PI | TOUR\_PU | TOUR\_D

BRAND: i-L<sup>è</sup>D

## Installazione / Manutenzione

L'articolo dovrà essere installato da personale qualificato, **seguito le normative d'installazione vigenti del paese di appartenenza;**

In caso di malfunzionamento o necessità di manutenzione dell'articolo contattare il servizio clienti Linea Light tramite la seguente mail: [support@linealight.com](mailto:support@linealight.com).

**SONO SEVERAMENTE VIETATE LE OPERAZIONI DI INSTALLAZIONE E MANUTENZIONE DELL'ARTICOLO MENTRE QUEST ULTIMO È IN FUNZIONE; !!! ATTENZIONE !!! DUARANTE IL FUNZIONAMENTO ALCUNE PARTI DELL'APPARECCHIO POSSONO RAGGIUNGERE TEMPERATURE ELEVATE.**

## Installation / Maintenance

The article must be installed by qualified personnel, **following the installation regulations in force in your country;**

In the event of malfunction or need for maintenance of the article, contact Linea Light customer service via the following e-mail: [support@linealight.com](mailto:support@linealight.com).

**IT IS STRICTLY FORBIDDEN TO INSTALL AND MAINTAIN THE ARTICLE WHILE IT IS IN OPERATION; !!! WARNING !!! DURING OPERATION, CERTAIN PARTS OF THE APPLIANCE MAY REACH HIGH TEMPERATURES.**

**LINEA LIGHT declines any kind of responsibility** if the instructions provided in the following instruction manual and in the main manual present in the article's packaging are not followed.

## UTILIZZO CONFORME:

L'apparecchio è garantito esclusivamente se l'articolo in questione sia stato installato seguendo le istruzioni riportate in questo manuale di istruzioni e da quello generale presenti all'interno dell'imballo e scaricabili dal sito: [www.linealight.com](http://www.linealight.com); **In caso di mancata osservazione delle precedenti avvertenze, l'azienda LINEA LIGHT declinerà ogni tipologia di responsabilità.**

Un utilizzo scorretto dell'articolo può influire nella durata utile della lampada e/o potrebbe causarne un guasto precoce.

Evitare la pulizia dell'apparecchio utilizzando agenti chimici aggressivi, è sufficiente passare l'articolo con uno straccio inumidito con acqua.

Per ulteriori avvertenze e/o spiegazioni di eventuali simboli si prega di visionare il foglio istruzioni generale.

**CONSERVARE LE PRESENTI ISTRUZIONI PER FUTURI LAVORI DI INSTALLAZIONE/MANUTENZIONE.**

## COMPLIANT USE:

The luminaire is only guaranteed if the article in question has been installed in accordance with the instructions given in this instruction manual and the general manual found inside the packaging and downloadable from: [www.linealight.com](http://www.linealight.com); **In the event of failure to comply with the above warnings, LINEA LIGHT declines all liability.**

*Incorrect use of the article may affect the service life of the lamp and/or cause it to fail prematurely.*

*Avoid cleaning the fixture using harsh chemicals, simply wipe the item with a cloth dampened with water.*

*For further warnings and/or explanations of possible symbols please refer to the general instruction sheet.*

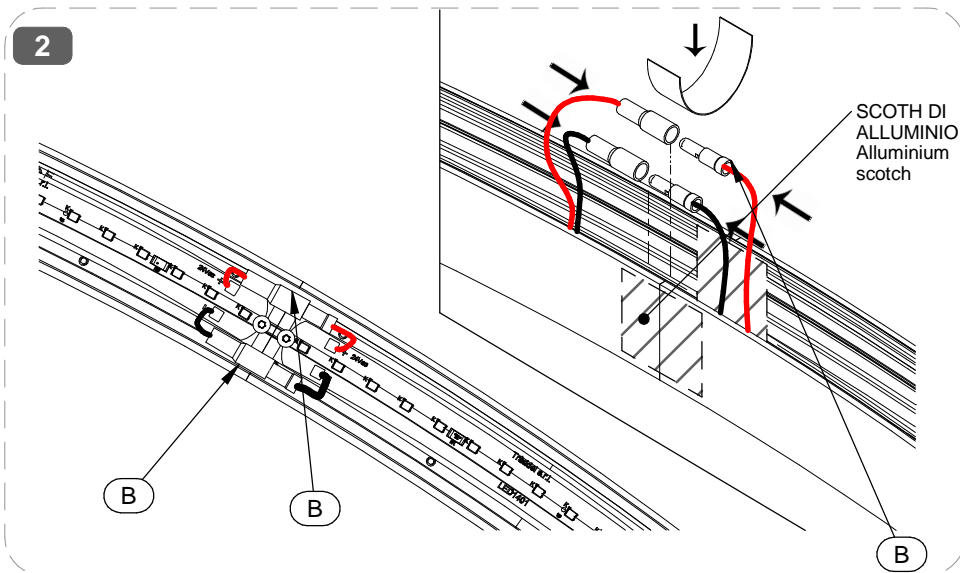
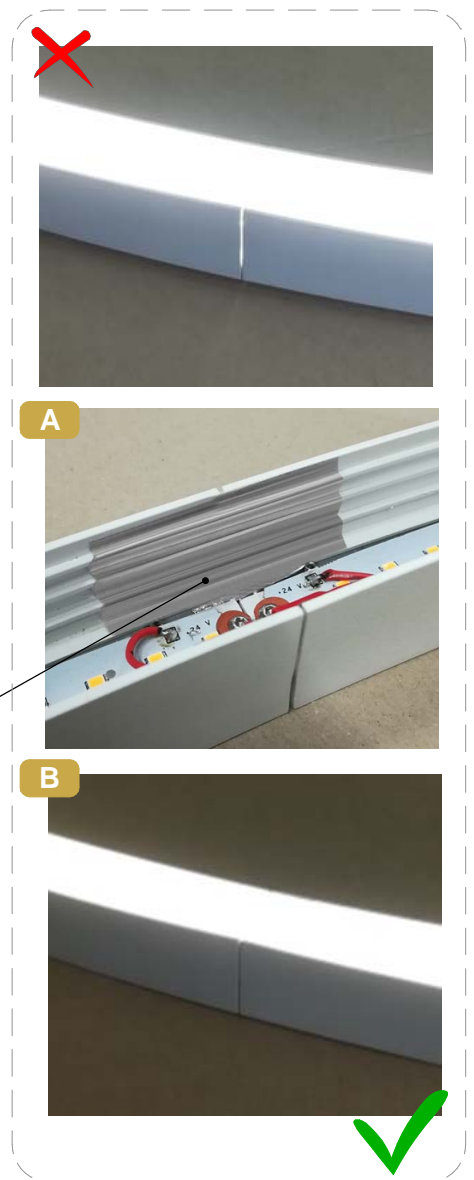
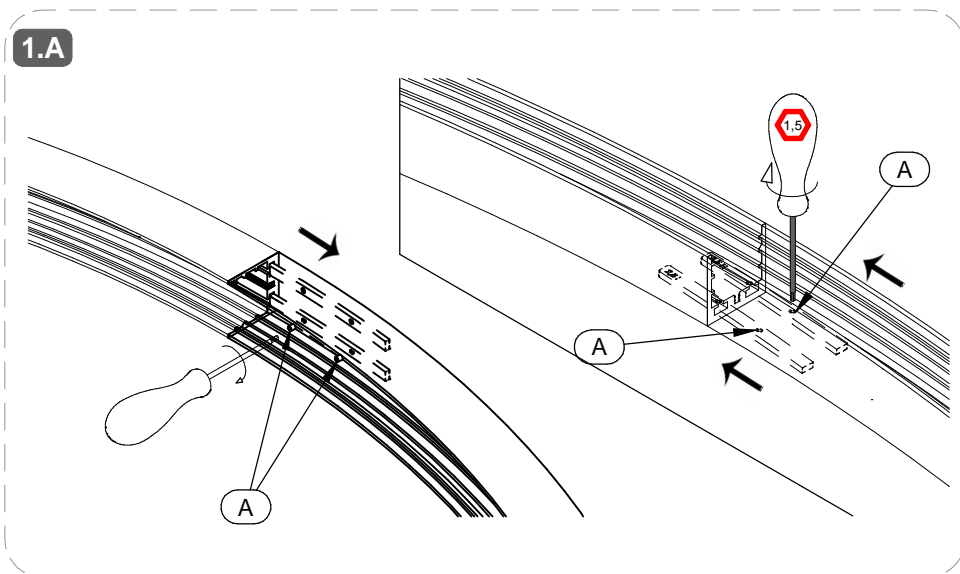
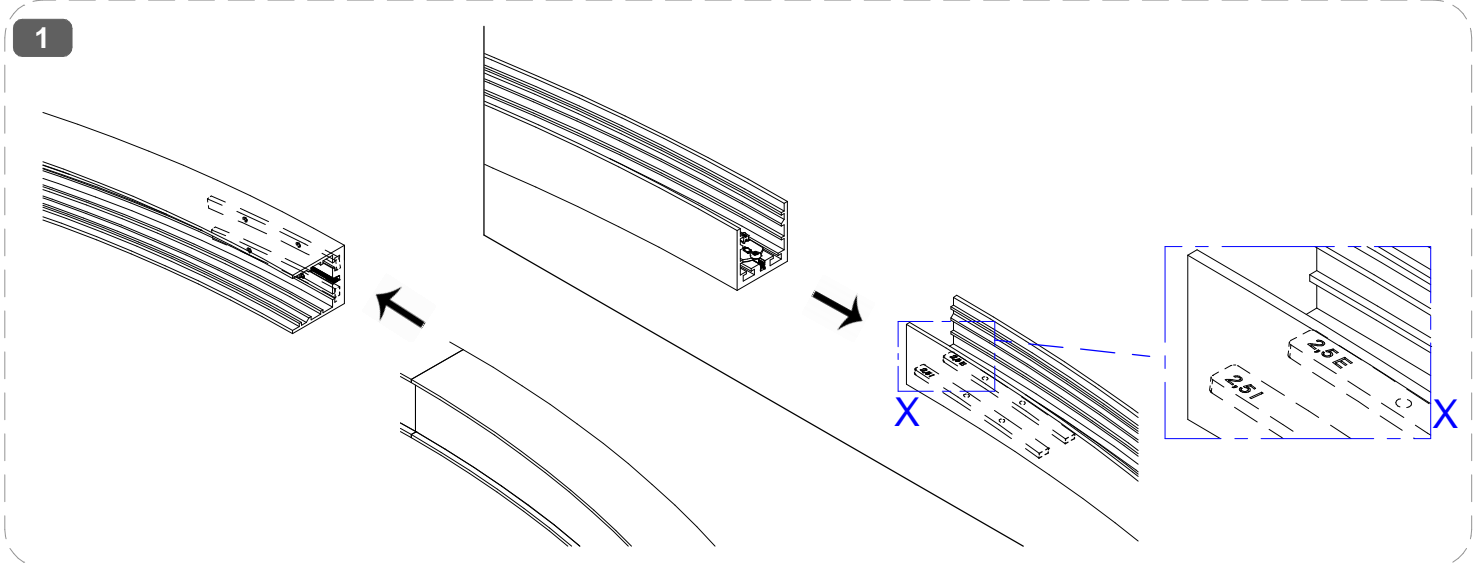
**KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE INSTALLATION/MAINTENANCE WORK.**

(ITA) - I prodotti devono essere installati tassativamente con alimentazioni, cablaggi e accessori originali del Gruppo Linea Light, o eventualmente approvati dall'azienda. L'utilizzo di accessori non originali, o non approvati, determina il decadimento di ogni garanzia sul prodotto. (ENG) - All power supply, wiring and accessories used for product installation shall be original Linea Light Group parts or approved by the company. The warranty will become void if non original or non approved parts are used. (FRA) - Les produits doivent impérativement être installés avec des alimentations, des câblages et des accessoires Linea Light Group, ou qui ont été approuvés par l'entreprise. L'utilisation d'accessoires non d'origine, ou non approuvés, entraîne la déchéance de toute garantie sur le produit. (ESP) - Los productos se han de instalar obligatoriamente con alimentaciones, cableados y accesorios originales de Linea Light Group o, de otra forma, deben ser aprobados por la empresa misma. El uso de accesorios no originales, o no aprobados, anula todas las garantías del producto. (GER) Die Produkte müssen obligatorisch mit Originalstromversorgung, Originalkabeln und Originalzubehör der Linea Light Group oder mit Teilen, die von der Linea Light Group ausdrücklich empfohlen sind, installiert werden. Die Verwendung von nicht originale oder nicht vom Hersteller empfohlenem Zubehör führt zu einem sofortigen Verfall vom Garantieanspruch für das Produkt.

SERIES: TOUR\_PI | TOUR\_PU | TOUR\_D

BRAND: i-LèD

PRE-INSTALLAZIONE / PRE-INSTALLATION

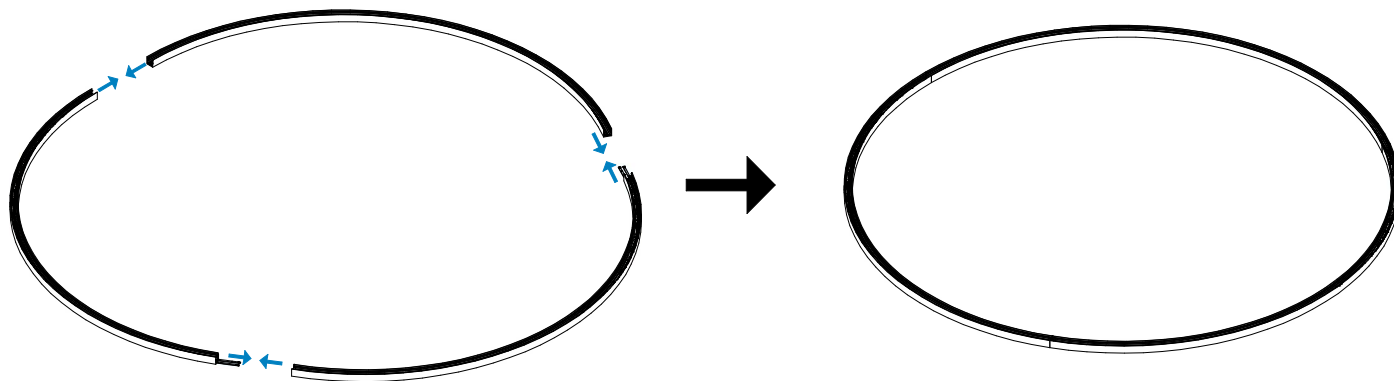


SERIES: TOUR\_PI | TOUR\_PU | TOUR\_D

BRAND: i-LèD

**PRE-INSTALLAZIONE DEL DIFFUSORE SILICONICO/ SILICONE DIFFUSER PRE-INSTALLATION**

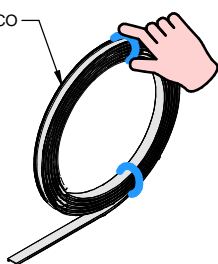
ASSEMBLARE I TRE PROFILI COME PRECEDENTEMENTE MOSTRATO  
ASSEMBLE THE THREE PROFILES AS PREVIOUSLY SHOWN



**INSTALLAZIONE / INSTALLATION**

IL DIFFUSORE SILICONICO SI PRESENTA' IN ROTOLO, TOGLIERE GLI IMBALLI E STENDERLO  
THE SILICONE DIFFUSER COMES IN A ROLL, REMOVE THE PACKAGING AND ROLL IT OUT

DIFFUSORE SILICONICO  
IN ROTOLO  
SILICONE DIFFUSER  
SPOOLED

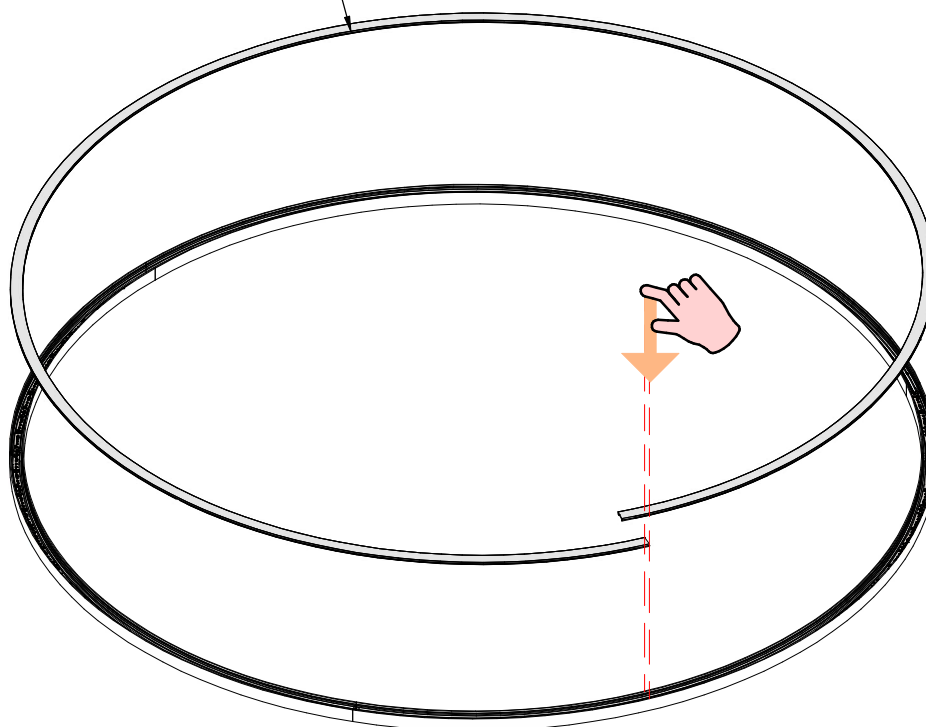


SVOLGERE IL ROTOLO SU DI UNA  
SUPEFICE PULITA

UNROLL THE DIFFUSER ON A CLEAN  
SURFACE

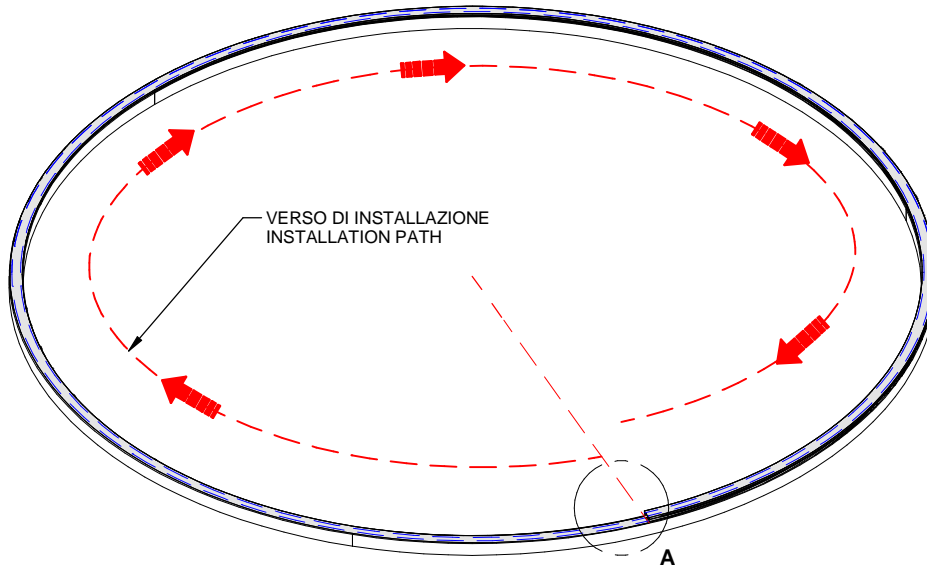


DIFFUSORE SILICONICO  
IN ROTOLO  
SILICONE DIFFUSER  
SPOOLED

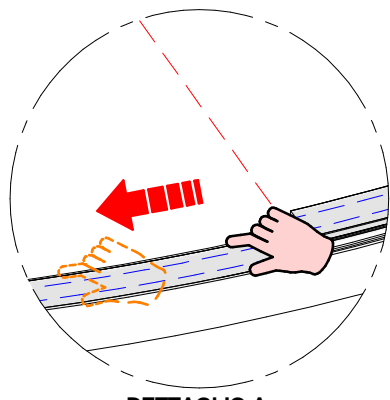


SERIES: TOUR\_PI | TOUR\_PU | TOUR\_D

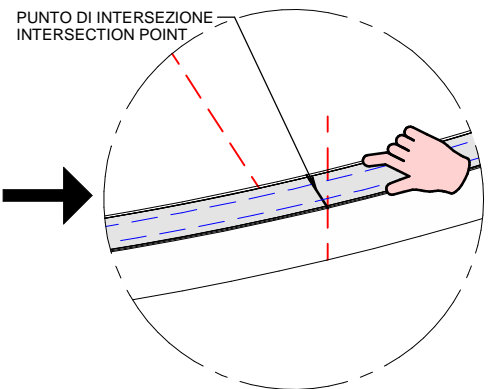
BRAND: i-LèD



PREMERE IL DIFFUSORE LATERALMENTE ALL'INTERNO DEL PROFILO ACCOMPAGNANDOLO PROGRESSIVAMENTE CON LE DITA, EVIDENZIATO IN BLU  
PRESS THE DIFFUSER FROM THE SIDES INSIDE THE PROFILE, KEEP CONSTAN PRESSURE WITH FINGERS, HIGHLIGHTED IN BLUE



DETAGLIO A  
DETAIL A



STESO IL DIFFUSORE SILICONICO, PROCEDERE ALL'INSERIMENTO FINALE  
ONCE THE SILICONE DIFFUSER IS LAID OUT, PROCEED TO THE FINAL INSERTION

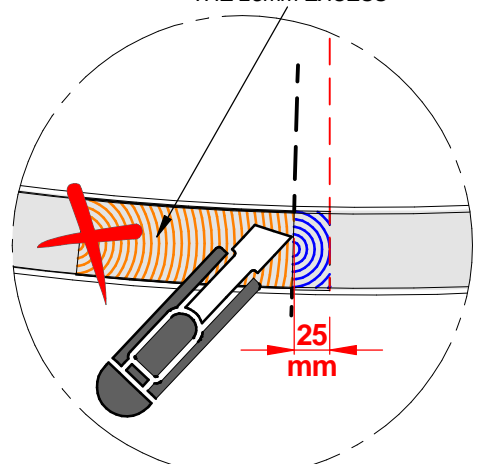
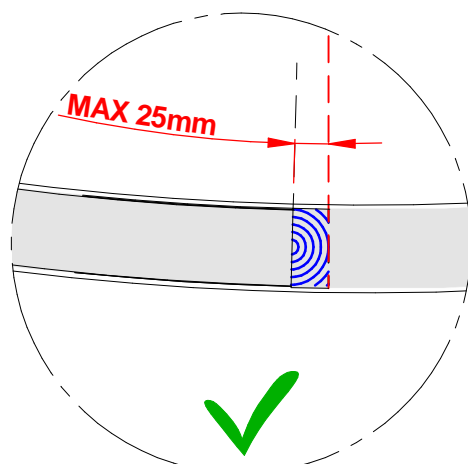
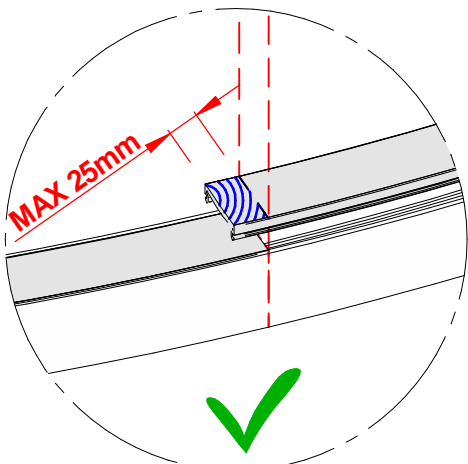
SEGNARE UNA LINEA CHE INTERCETTI IL PRINCIPIO DEL DIFFUSORE, RIPORTARE LA LINEA SULLA PARTE DEL DIFFUSORE IN ECCELENZA, DEVE AVERE UNA MISURA MASSIMA DI 25mm, EVIDENZIATA IN BLU

MARK A LINE THAT INTERCEPTS THE DIFFUSER START, TRANFER THE LINE TO THE EXCESS PART OF THE DIFFUSER AND CHECK THE EXCESS LENGTH, NEEDS TO BE 25mm, HIGHLIGHTED IN BLUE



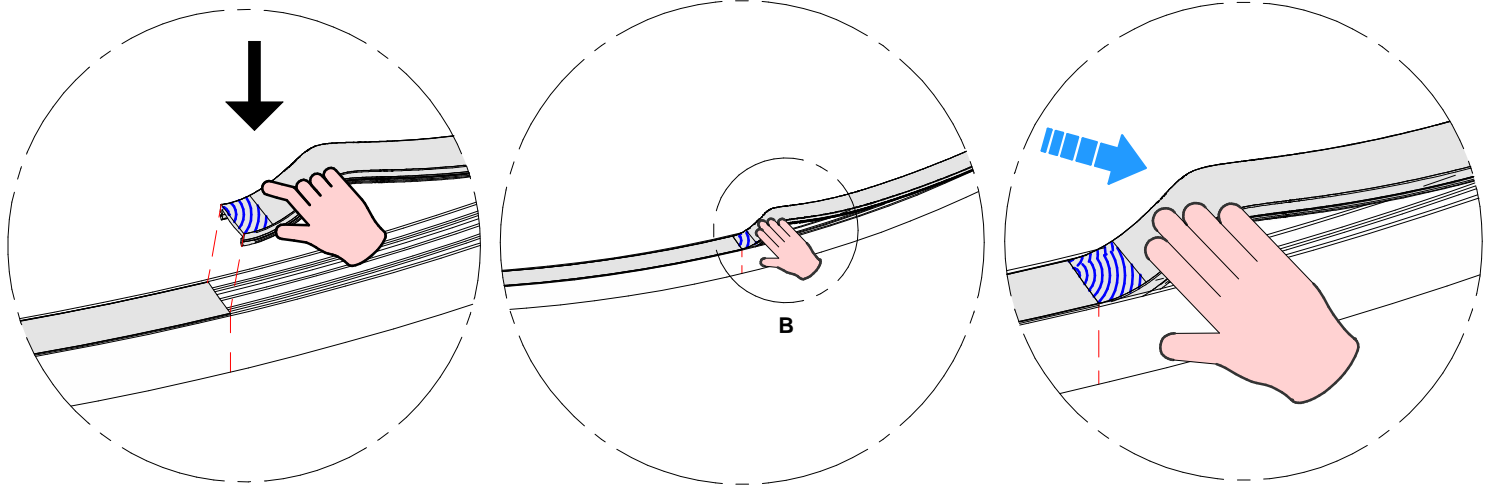
SE MAGGIORE DI 25mm TAGLIARE LA PARTE ECCELENZA, MANTENENDO I 25mm DI SOVRAPPOSIZIONE

IF EXCESS LENGTH IS MORE THAN 25mm, TRIM THE DIFFUSER, KEEPING THE 25mm EXCESS



SERIES: TOUR\_PI | TOUR\_PU | TOUR\_D

BRAND: i-LèD

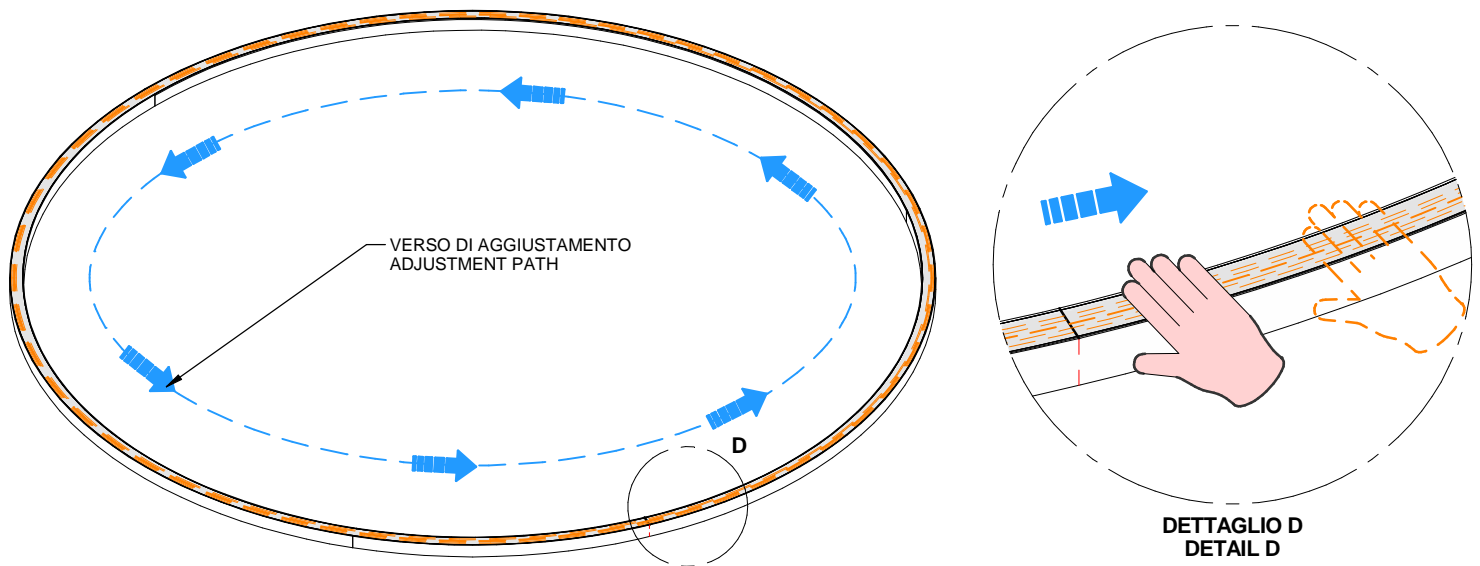


DETTAGLIO B  
DETAIL B

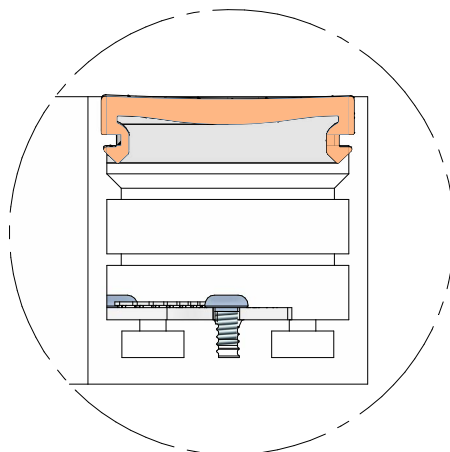
**ADATTAMENTO DEL DIFFUSORE SILICONICO / SILICONE DIFFUSER ADJUSTMENT**

PREMERE IL DIFFUSORE ACCOMPAGNANDOLO PROGRESSIVAMENTE CON IL PALMO IN MODO CHE SI CONFORMI AL PROFILO EVIDENZIATO IN ARANCIONE

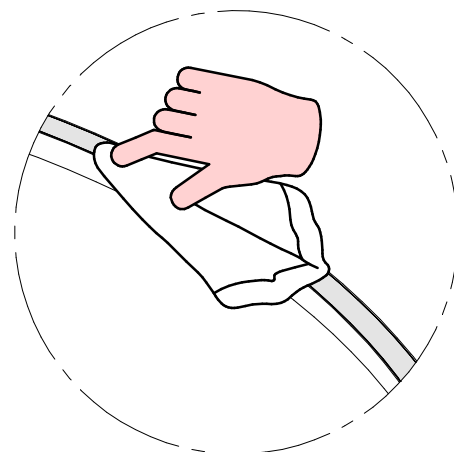
PRESS THE DIFFUSER KEEPING CONSTANT PRESSURE WITH THE HAND PALM TO ADJUST THE DIFFUSER, HIGHLIGHTED IN ORANGE



DETTAGLIO D  
DETAIL D



POSIZIONE FINALE DEL DIFFUSORE SILICONICO, EVIDENZIATO IN ARANCIONE  
SILICONE DIFFUSER FINAL POSITION, HIGHLIGHTED IN ORANGE



UTILIZZARE UN PANNO IN MICROFIBRA UMIDO D'ACQUA PASSANDO DELICATAMENTE SULL'INTERO DIFFUSORE  
USE A WATER DAMP CLOTH AND GENTLY SLIDE ALONG THE DIFFUSER

SERIES: TOUR\_PI | TOUR\_PU | TOUR\_D

BRAND: i-LÈD

ITA

## ISTRUZIONI PER IL CORRETTO MONTAGGIO, UTILIZZO E MANUTENZIONE

**ATTENZIONE:** Queste istruzioni devono essere consultate e conservate dal personale specializzato nell'installazione e successiva manutenzione ordinaria e straordinaria. L'installazione e la manutenzione vanno effettuate ad apparecchio scollegato dalla rete dell'alimentazione. Tutte le operazioni devono essere effettuate da un tecnico specializzato. Modifiche o manomissioni del prodotto e il non rispetto delle indicazioni di seguito riportate annullano la garanzia possono rendere l'apparecchio pericoloso. L'apparecchio può raggiungere temperature elevate durante l'esercizio e pertanto occorre evitare il contatto con persone, animali o cose. La ditta Linea Light declina ogni responsabilità per i danni causati da un proprio prodotto montato in modo non conforme alle istruzioni.

Attenzione: negli articoli Ø1470 la distanza minima tra il soffitto e la lampada deve essere di almeno 0,9 metri, mentre per i Ø2450 di 1,5 metri.

[1] [DETT.1] Negli articoli più grandi la prima operazione da effettuare è unire i componenti incastrando le due parti grazie alle staffe installate ed avvitando i grani (A) [1A] [DETT.1A].

[X] Come specificato in questo dettaglio le staffe sono marcate con la lettera 'E' o con la lettera 'I'. Questo riferimento serve per installare la staffa 'E' verso l'esterno ed 'I' verso l'interno.

Attenzione: I grani vanno inseriti una volta posizionate le staffe.

[DETT.2] Effettuare mascheratura interna applicando il nastro adesivo fornito in dotazione (per evitare l'uscita di luce nella giunzione).

[DETT.2] Collegare rispettando la polarità i connettori (B) in dotazione [2].

[DETT.2] Incastrare in sede la fustella in dotazione per fissare i connettori in posizione defilata rispetto la fonte luminosa [DETT.3].

ENG

## INSTRUCTIONS FOR CORRECT ASSEMBLY, USE AND MAINTENANCE

**WARNING:** This instruction sheet must be consulted and retained by the person responsible for installation and ordinary and extraordinary maintenance. Before beginning installation or maintenance operations switch off the mains supply. All these operations must be carried out by a specialised technician. Tampering or modifying the product or failing to comply with the instructions below will void the guarantee and could render the product dangerous. Given that this fixture may reach high temperatures it is important to ensure that persons, animals or other objects do not come into direct contact with it. Linea Light disclaims all responsibility for damage caused by products that have been not been assembled in compliance with the instructions.

Attention: in articles Ø1470 the minimum distance between the ceiling and the lamp must be at least 0.9 meters and for Ø2450 of 1.5 meters.

[1] [DETT.1] The biggest diameters available for the range (Ø1460 > 2450mm) are supplied in multiple pieces; connect the components first by joining the elements together using the inserts preinstalled and locking them (A) [1A] [DETT.1A].

[X] As indicated in this detail the brackets are marked with an 'E' or with an 'I'. This reference is needed to install bracket 'E' outwards and bracket 'I' inwards. Caution: The grub screws are to be inserted after the brackets have been positioned.

[DETT.2] Place the tape supplied in order to create an internal shading (to prevent the light from coming out of the joint).

[DETT.2] Connect the connectors (B) provided [2] according to the polarity.

[DETT.2] Fit the die provided in its seat to fasten the connectors away from the light source [DETT.3].